Domstolens dom (Sjette Afdeling) af 23. september 2010 — Kommissionen mod Grækenland

(Sag C-24/10)

»Traktatbrud — direktiv 2006/46/EF — selskabsret — selskabers årsregnskaber og konsoliderede regnskaber — manglende gennemførelse inden for den fastsatte frist«

1. *Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 258 TEUF) (jf. præmis 9)*

2. *Medlemsstater — forpligtelser — tilsidesættelse — begrundet i interne forhold — ikke tilladt (art. 258 TEUF) (jf. præmis 10-13 og domskonkl.)*

Angående

Traktatbrudssøgsmål — manglende vedtagelse inden for den fastsatte frist af de nødvendige bestemmelser for at efterkomme Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/46/EF af 14. juni 2006 om ændring af Rådets direktiv 78/660/EØF om årsregnskaberne for visse selskabsformer83/349/EØF om konsoliderede regnskaber86/635/EØF om bankers og andre penge- og finansieringsinstitutters årsregnskaber og konsoliderede regnskaber og 91/674/EØF om forsikringsselskabers årsregnskaber og konsoliderede regnskaber (EUT L 224 s. 1).

Konklusion

1) Den Hellenske Republik har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/46/EF af 14. juni 2006 om ændring af Rådets direktiv 78/660/EØF om årsregnskaberne for visse

selskabsformer83/349/EØF om konsoliderede regnskaber86/635/EØF om bankers og andre penge- og finansieringsinstitutters årsregnskaber og konsoliderede regnskaber og 91/674/EØF om forsikringsselskabers årsregnskaber og konsoliderede regnskaberidet denikke inden for den fastsatte frist har vedtaget de love og administrative bestemmelserder er nødvendige for at efterkomme direktivet.

2) Den Hellenske Republik betaler sagens omkostninger.

Domstolens kendelse (Ottende Afdeling) af 24. september 2010 — Pérez Guerra mod BNP Paribas og Spanien

(Sag C-142/10 P)

»Appel — sag anlagt af en fysisk eller juridisk person mod en anden fysisk eller juridisk person og mod en medlemsstat — Retten åbenbart inkompetent — appel åbenbart ugrundet«

Retspleje — sag anlagt af en fysisk eller juridisk person med henblik på, at en medlemsstat skal overholde EU-retten — Unionens retsinstanser inkompetente — afvisning (jf. præmis 3 og 4)

Angående

Appel af kendelse afsagt af Retten (Fjerde Afdeling) den 11. februar 2010 i sag T-3/10, Pérez Guerra mod BNP Paribas og Spanien, hvorved Retten på grund af åbenbart manglende kompetence afviste en påstand om anerkendelse af ejerskab af en pensionsfond og om ret til at modtage de i henhold hertil angiveligt skyldige beløb.